

## 2020年夏期オンライン中国語コース募集案内

1. 応募資格：18歳～55歳、健康な方
2. 募集期間：2020年4月15日～6月20日
3. 応募方法：オンライン申し込み 【URL】 <http://apply.sjtu.edu.cn>
4. 学習期間：四週間コース 2020年7月6日～7月31日（月曜日～金曜日/北京時間16:00-18:30/毎日15分間休み）
5. 申込金：無料
6. 授業料：3000元（約500米ドル）2020年7月5日～7月31日
7. 授業方法：オンライン（使うアプリ：Zoom）
8. 課程：（8人以上の場合クラスを開く）

コース種：

- ◆ 中国語速習コース（A～F六つレベルが有り）→「[夏季中国語速習コースの紹介](#)」（付録一を参照）；
- ◆ ビジネス中国語コース（中級と上級に分け）→「[ビジネス中国語コース紹介](#)」（付録二を参照）；

### 9. 申込方法及び注意事項：

(1) オンラインによる応募は 【URL】 <http://apply.sjtu.edu.cn>。メールアドレスで登録した後、「夏季中国語コース」を選択して、中国語或いは英語で必要事項を記入してください。

(2) 採用見込みをされた場合は、約10日以内確認メールが届きます。メールが届いた日から2週間以内に授業料のお支払いを完了してください。（

(3) 授業料の納入が完了した時点で正式に採用となり、入学通知書をメールでお送りします。次のプレースタートテストはメールの指示に従いながら参加してください。

\*夏期中国語コースはオンラインで実施しているため、学生ビザ申請書（JW202表）などの学生ビザ書類は申込者には発行しておりませんのでご注意ください。すでに中国に滞在している方は、「有効ビザのページ」をアップロードして、ビザの有効期限にもご注意ください。

### 10. 支払方式

まず、再び <http://apply.sjtu.edu.cn> に登録してください。

(1) 直接に Wechat pay/Alipay/クレジットカードでオンラインで支払う。

(2) 銀行送金方式で支払う。振込先の情報は以下になります。送金完了の画面を申請ウェブにアップロードするとともに、“申請者のお名前、オンラインでの申込み番号、送金の期日、国外/国内送金、送金金額”をメール件名として、[huhaiying2019@sjtu.edu.cn](mailto:huhaiying2019@sjtu.edu.cn) までご送付下さい。

Name	SHANGHAI JIAO TONG UNIVERSITY
A/C	439059226890
Bank	BANK OF CHINA, SHANGHAI JIAOTONG UNIVERSITY SUB-BRANCH
Bank Add	NO.800 DONG CHUAN ROAD,SHANGHAI, CHINA
Swift Code	BKCHCN BJ300
Addition	Please make a note: Full name of the Applicant + Online Application Number

\*ATM機での振込はご遠慮ください。

### 11. 修了証明書や成績証明書は発行しますか？

毎日時間通りに授業に出席し、期末試験を受けることが義務づけられています。合格者には、電子的な修了証書と成績書を送ります。

### 12. コースを中途に退学した場合は、返金してもらえますか？

このオンライン中国語コースの授業料は返金できませんのでご注意ください。

**連絡先：**

事務室：上海交通大学人文学院中国語国際教育センター学生募集オフィス  
 住所：〒200030 上海市華山路 1954 号交通大学徐匯キャンパス教学一樓 105A 室  
 電話：0086-21-62932277、62822019、62820638、62821015、62821079  
 E-mail：[iso@sjtu.edu.cn](mailto:iso@sjtu.edu.cn)  
 受付時間：月曜日から金曜日まで 8:30-11:00, 13:00-16:30  
 Web：[www.sie.sjtu.edu.cn](http://www.sie.sjtu.edu.cn)

**付録一****夏季中国語速習コースの紹介**

面接の中国語能力評価結果に基づいて適したレベルのクラスに編入されます（又、最初の 1 週間以内に試験した結果、編入されたクラスのレベルに合わなかった場合、クラスの変更も出来ます。）。このコースは下記 A から F までの七つレベルのクラスがあります。

A から C クラスまでは初級レベルで、聴力と会話能力の訓練をメインとしたコースです。中国での生活、学習、仕事に関する話題を主に、中国語の文法、単語及び基本的な表現方法、規則等について授業内容と練習を行ない、学生のコミュニケーション能力をアップすることを目標にします。D と E クラスは中級レベルで、聴力と会話能力の訓練及び読解能力の訓練をメインにしたコースです。中国での生活、学習、仕事に関する話題を主に、中国語の文法、単語及び基本的な表現方法、規則等について、詳しく解釈する事を授業内容としてそれに関する練習も行なう事によって、短期間で学生のコミュニケーション能力をアップすることを目標にします。同時に少量の宿題を出して、簡単な文章を書く練習も行います。F クラスは上級レベルで、会話、聴解、読解、作文と文化知識教学を通じて、世界各国から来た学生達の間でのコミュニケーション能力と総合的な中国語表現能力をアップする事を目標にします。従って発音訓練内容も含まれています。

夏期コースの授業期間は四週間で、授業は毎週月曜日から金曜日まで、毎日三コマで授業を行います（一コマ 45 分間）。

**A クラス：**ゼロからスタートする方に該当します。

- ✧ 授業内容：発音練習、常用単語、文型、日常会話の基礎について。
- ✧ 使用教材：「漢語口語速成・入門篇（上）」

**B クラス：**約 400 の単語をマスターした方に該当します。

- ✧ 授業内容：常用単語、文型、日常会話の基礎について。
- ✧ 使用教材：「漢語口語速成・入門篇（下）」

**C クラス：**初歩的な聴力と会話能力があり、約 800 の単語をマスターした方に該当します。

- ✧ 授業内容：常用単語、特殊文型、複文、日常会話の基礎について。
- ✧ 使用教材：「漢語口語速成・基礎篇」

**D クラス：**基礎的な聴力と会話能力があり、基礎的なセンテンスと主な複文を理解し、約 1500 の単語をマスターした方に該当します。

- ✧ 授業内容：主な単語に関する文法、生活、社会活動及び仕事等のコミュニケーションに関して。
- ✧ 使用教材：「漢語口語速成・提高篇」

**E クラス：**一般的な聴力と会話能力があり、中国語の基礎的な文法を理解し、約 2000～2500 の単語をマスターした方に該当します。

- ✧ 授業内容：中国語の基本的な文法、単語、会話の特殊型について理解し、生活、社会活動及び仕事等のコミュニケーションに必要な能力をアップすることを目標とします。
- ✧ 使用教材：「漢語口語速成・中級篇」

**Fクラス**：比較的高い聴力と会話能力があり、基本的な文法と2500～3500の単語を把握して、正確で流暢な表現能力がある方に該当します。

- ◇ 授業内容：本コースは多種文化の話題をラインにして、幾つかの具体範囲の話題に分け、中国伝統文化、中国当代社会文化、各国の文化差異等を内容にしています。具体的な生活方式、環境保護、教育、科学技術、管理、文化差異等に関する事を話題にして先生と学生、学生間での練習を行います。繰り返した閲読、講釈、討論、演説、弁論、作文を通じて、話題に対する理解を深め、各国から来た学生間でのコミュニケーション能力をアップすることを目標にします。
- ◇ 使用教材：「高級文化漢語教程。(上)」

## 付録二

### 「ビジネス中国語」中級コース紹介

#### 一、教育目的と対象

本コースは、外国人留学生にビジネス中国語の知識を身に付けさせ、ビジネス中国語の応用能力を高める方に該当します。

大体中国語のレベルが初級程度で、ビジネス中国語に興味がある方を対象にします。入学前に基本的な中国の標準語発音が出来、中国語の基本文法をある程度習得した上、2000～4000単語を把握していて、1000～2000の単語を活用出来、一般的な会話、聴解、読解と作文能力と中国語で日常生活の中コミュニケーションを行う能力を持つ方に適用します。

#### 二、教育目標と方法

ビジネス中国語の関連知識に対してより深く理解し、ある程度のビジネス中国語を使ってビジネス活動を行う能力を持つことを目標にします。

本コースは教室での授業を主にしてマルチメディア（画像、音声など）を利用しながら、詳細な解説と討論を組み入れた方法で授業を展開します。

#### 三、教学材料

《卓越汉语 公司实战篇》主编 史中琦 外语教学与研究出版社 2010年6月第1版  
ISBN 9787560096216

### 「ビジネス中国語」上級コース紹介

#### 一、教育目標と対象

本コースは、中・上級中国語レベルの学生にビジネス中国語の知識をマスターさせ、応用能力を高めるために設置しました。

中国語レベルが中級ぐらいで、ビジネス中国語に興味がある方を対象にします。既に中国語の基本文法及び一般的な表現方法を身につけ；4000以上の単語を理解し、2000以上の単語が活用できて中程度レベルの会話、聴解、読解、作文と翻訳能力、また中国語で一般的なコミュニケーションを行う能力を持つ方に適用します。

#### 二、教育目標と方法

学生にビジネス中国語の関連知識をより深く理解させ、ビジネス中国語を使ってより高いビジネス活動能力を持つことを目標にします。

本コースは教室での授業を主として、マルチメディア（画像、音声など）を利用しながら、詳細な解説と討論を繰り返しながら授業を展開します。

#### 三、教学材料

《卓越汉语 商务致胜5》主编 王惠玲、周红 外语教学与研究出版社 2012年8月第1版 ISBN 9787513523530